

BORDEREAU DE LIVRAISON N°: 7230475

DATE: 16.10.2020

TELETRANSMIS

VENDEUR

GETRAG B.V. & Co. KG
Hermann-Hagermeyer-Strasse 1
D-74199 UNTERGRUPPENBACH
GERMANY
Notre No. Id. TVA: DE146126877

EXPEDITEUR

Magna PT S.p.A. Modugno
Via dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO (BARI) BA

DESTINATAIRE

Renault Cergy CDPR
Service 00442
Avenue du Gros Chêne
F-95610 ERAGNY
CERGY

CODE VENDEUR: 00255661

VOTRE CONTACT: De-Tullio, Gina

EXPEDITION: 12.10.2020 A: 18:54

TELEPHONE: +39/0805858640

ARRIVEE: 16.10.2020 A: 12:15

DESIGNATION ARTICLE PAYS D'ORIGINE N° COMMANDE	N° D'ARTICLE	QUANTITE EXPEDIEE	UNITE	TYPE	NBR	NUM.D'UC	QTE PAR UC	N° DE L'ORDRE	N° U.M
BVA ASS DW5 007 IT 567681	320103885R	3	PCE		3	58436734 à 58436738	1	201006225 335OP901	273784

TRANSPORTEUR

Wabers International AG
Nagykoeresi 351
H-1239 BUDAPEST

LIEU DE TRANSIT

POIDS BRUT TOTAL: 230 KG
NOMBRE TOTAL UM: 3
N° DE L'UNITE DE TRANSP. WCG631
N° DE L'IDENTIFIANT TRANSP. 567681

Expéditeur (nom, adresse, pays) MAGNA PT S.p.a. Via dei ciclamini, 4 I-70026 MODUGNO - BARI		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im Internationalen Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contrat de transport international de marchandises par route (CMR)																																																																																												
2 Destinatar (Ragione sociale, città, stato) Destinataire (nom, adresse, pays) Renault Cergy CDPR Service 00442 Avenue du Gros Chêne 95610 ERAGNY FR		16 Trasportatore (Ragione sociale, città, stato) Transporteur (nom, adresse, pays) WABERER																																																																																												
3 Luogo previsto per la consegna della merce Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort/Lieu IDEM Land/Pays		17 Trasportatori successivi (Ragione sociale, città, stato) Transporteurs successifs (nom, adresse, pays)																																																																																												
4 Luogo e data della presa in carico della merce Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort/Lieu MODUGNO Land/Pays ITALY Datum/Date 12.10.2020		18 Riserve e osservazioni del trasportatore Réserves et observations des transporteurs																																																																																												
5 Documenti allegati Documents annexés Delivery note: 7230421-7230475-7230422-7230440-7230442-7230443-7230444-7230445-7230446-7230462-7230473-7230474		1239 Pest, Nagykúrosi út 351.																																																																																												
6 Contrassegni e numeri 7 Numero dei colli 8 Imballaggio		10 Nr. di statistica No. statistique Tot. 10.000 kg																																																																																												
9 Descrizione merce <table style="width:100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <td style="width: 40%;">Dct 300</td> <td style="width: 40%;"></td> <td style="width: 20%; text-align: right;">32 pcs</td> </tr> <tr> <td>320102334R</td> <td>cardboard transmission</td> <td style="text-align: right;">3 pcs</td> </tr> <tr> <td>320103885R</td> <td>cardboard transmission</td> <td style="text-align: right;">3 pcs</td> </tr> <tr> <td>320102850R</td> <td>cardboard transmission</td> <td style="text-align: right;">5 pcs</td> </tr> <tr> <td>320105497R</td> <td>cardboard transmission</td> <td style="text-align: right;">40 pcs</td> </tr> <tr> <td>320104844R</td> <td>cardboard transmission</td> <td style="text-align: right;">1 pcs</td> </tr> <tr> <td>320109168R</td> <td>cardboard transmission</td> <td style="text-align: right;">8 pcs</td> </tr> <tr> <td>320106244R</td> <td>cardboard transmission</td> <td style="text-align: right;">16 pcs</td> </tr> <tr> <td>320104213R</td> <td>cardboard transmission</td> <td style="text-align: right;">7 pcs</td> </tr> <tr> <td>320106643R</td> <td>cardboard transmission</td> <td style="text-align: right;">3 pcs</td> </tr> <tr> <td>320109991R</td> <td>cardboard transmission</td> <td style="text-align: right;">12 pcs</td> </tr> <tr> <td>320102094R</td> <td>cardboard transmission</td> <td style="text-align: right;">2 pcs</td> </tr> <tr> <td>320103703R</td> <td>cardboard transmission</td> <td></td> </tr> </table>		Dct 300		32 pcs	320102334R	cardboard transmission	3 pcs	320103885R	cardboard transmission	3 pcs	320102850R	cardboard transmission	5 pcs	320105497R	cardboard transmission	40 pcs	320104844R	cardboard transmission	1 pcs	320109168R	cardboard transmission	8 pcs	320106244R	cardboard transmission	16 pcs	320104213R	cardboard transmission	7 pcs	320106643R	cardboard transmission	3 pcs	320109991R	cardboard transmission	12 pcs	320102094R	cardboard transmission	2 pcs	320103703R	cardboard transmission																																																							
Dct 300		32 pcs																																																																																												
320102334R	cardboard transmission	3 pcs																																																																																												
320103885R	cardboard transmission	3 pcs																																																																																												
320102850R	cardboard transmission	5 pcs																																																																																												
320105497R	cardboard transmission	40 pcs																																																																																												
320104844R	cardboard transmission	1 pcs																																																																																												
320109168R	cardboard transmission	8 pcs																																																																																												
320106244R	cardboard transmission	16 pcs																																																																																												
320104213R	cardboard transmission	7 pcs																																																																																												
320106643R	cardboard transmission	3 pcs																																																																																												
320109991R	cardboard transmission	12 pcs																																																																																												
320102094R	cardboard transmission	2 pcs																																																																																												
320103703R	cardboard transmission																																																																																													
13 Istruzioni del mittente Instructions de l'expéditeur (formalités et autres) P290213605		19 zu zahlen vom: A payer par: <table style="width:100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <td style="width: 30%;">Fracht</td> <td style="width: 10%;"></td> <td style="width: 10%;"></td> <td style="width: 10%;"></td> <td style="width: 10%;"></td> <td style="width: 10%;"></td> <td style="width: 10%;"></td> </tr> <tr> <td>Prix de transport</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Ermäßigungen</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Réductions</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Zwischensumme</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Solde</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Zuschläge</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Suppléments</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Nebengebühren</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Frais accessoires</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Sonstiges</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Divers</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Zu zahlende Gesamtsumme/ Total à payer</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> </table>		Fracht							Prix de transport							Ermäßigungen							Réductions							Zwischensumme							Solde							Zuschläge							Suppléments							Nebengebühren							Frais accessoires							Sonstiges							Divers							Zu zahlende Gesamtsumme/ Total à payer						
Fracht																																																																																														
Prix de transport																																																																																														
Ermäßigungen																																																																																														
Réductions																																																																																														
Zwischensumme																																																																																														
Solde																																																																																														
Zuschläge																																																																																														
Suppléments																																																																																														
Nebengebühren																																																																																														
Frais accessoires																																																																																														
Sonstiges																																																																																														
Divers																																																																																														
Zu zahlende Gesamtsumme/ Total à payer																																																																																														
14 Rückerstattung / Remboursement		20 Convenzioni particolari / Conventions particulières																																																																																												
15 Frachtzahlungsanweisung/ Prescription d'affranchissement Trasporto prepagato / Franco		21 Compilato a / Etablie à MODUGNO am / le 12.10.2020																																																																																												
22 MAGNA PT S.p.a. - VIA DEI CICLAMINI, 4 I-70026 MODUGNO - BARI (Firma e timbro del mittente) (Signature et timbre de l'expéditeur)		23 Firma e timbro del trasportatore (Signature et timbre du transporteur) 																																																																																												
24 Merce ricevuta Réception des marchandises Data Date		25 Angaben zur Ermittlung der Entfernung mit Grenzübergängen <table style="width:100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <th>von</th> <th>bis</th> <th>km</th> <th>Art</th> <th>Anzahl</th> <th>Kein-Tausch</th> <th>Tausch</th> <th>Art</th> <th>Anzahl</th> <th>Kein-Tausch</th> <th>Tausch</th> </tr> <tr> <td></td> <td></td> <td></td> <td>Euro-Palette</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td>Euro-palette</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td></td> <td></td> <td></td> <td>Gitterbox-Palette</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td>Gitterbox-Palette</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td></td> <td></td> <td></td> <td>Einfach-Palette</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td>Einfach-Palette</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> </table>		von	bis	km	Art	Anzahl	Kein-Tausch	Tausch	Art	Anzahl	Kein-Tausch	Tausch				Euro-Palette				Euro-palette							Gitterbox-Palette				Gitterbox-Palette							Einfach-Palette				Einfach-Palette																																																		
von	bis	km	Art	Anzahl	Kein-Tausch	Tausch	Art	Anzahl	Kein-Tausch	Tausch																																																																																				
			Euro-Palette				Euro-palette																																																																																							
			Gitterbox-Palette				Gitterbox-Palette																																																																																							
			Einfach-Palette				Einfach-Palette																																																																																							
26 Vertragspartner des Frachtführers		27 Amtliches Kennzeichen Nutzlaster in kg																																																																																												
Bestätigung des Empfängers		Bestätigung des Fahrers																																																																																												